الخدمات المصرفية عبر الرسائل النصية القصيرة للشركات
SMS Banking – Corporate Customer Subscription Form

Branch: _____ الفرع

Date: D D M M Y Y Y Y التاريخ:

I/We request you to provide me/us with SMS Banking services at my/our given mobile number below:	أتقدم/نتقدم بطلب تزويدي/تزويدنا بالخدمات التالية من خلال الرسائل النصية القصيرة على رقم الهاتف المتحرك الخاص بي/بنا المذكور أدناه.

New Subscription ☐ اشتراك جديد Cancel Subscription ☐ إلغاء اشتراك

Preferred Language ☐ English العربية ☐ اللغة المفضلة

Account Number _____ رقم الحساب

Account Name _____ اسم الحساب

Mobile Number 1 _____ رقم الهاتف المتحرك 1

Mobile Number 2 _____ رقم الهاتف المتحرك 2

SUBSCRIBED SERVICES	خدمات التسجيل
Pull Services	**الخدمات المطلوبة**
Account Balance ☐	رصيد الحساب
Account Statement ☐	كشف حساب
Account Summary ☐	ملخص الحساب
Request Cheque Book ☐	دفتر شيكات
Deposit Rates ☐	سعر الفائدة على الودائع
Exchange Rates ☐	سعر صرف العملات
Last Five Transactions ☐	آخر خمسة حركات
Push Services	**الإفادة التلقائية عن المعاملات**
ATM Transactions ☐	السحب النقدي من الصراف الألي
Salary Credit ☐	إيداع الراتب
Debit/Credit Notifications ☐	القيود المدينة/الدائنة
A/C Balance reaching Threshold ☐	تجاوز الرصيد المسموح
Periodic Account Balance ☐	إشعار برصيد الحساب دورياً

Codes	BAL	STM	ASE	CBR	FDR	EXR	LTE	رموز
	رصيد	كشف	ملخص	شيك	وديعة	سعر	حركة	

Copyright © 2026 All rights reserved. Arab Bank for Investment & Foreign Trade (Public Joint Stock Company), licensed & regulated by the Central Bank of the UAE.

600 52 9999 | almasraf.ae | #almasrafUAE

حقوق الطبع والنشر © 2026 جميع الحقوق محفوظة. المصرف العربي للاستثمار والتجارة الخارجية (شركة مساهمة عامة)، مرخصة وخاضعة لرقابة مصرف الإمارات العربية المتحدة المركزي.

DECLARATION — إقرار

1. I/We confirm that the information provided in this application form is correct and complete.
2. I/We have read and understood and agree to Terms and Conditions for the operation of accounts through SMS and agree to be governed all times by the same during our business relationship.
3. I/We hereby authorize Al Masraf to accept and execute SMS instructions from the account holder to operate all the accounts.

1. أؤكد/نؤكد بأن المعلومات الواردة في هذا الطلب صحيحة وكاملة وأخولكم التأكد من صحتها من أي مصدر ترونه مناسباً .
2. أفيد بأنني/بأننا قد قرات/قرأنا وفهمت/فهمنا أحكام وشروط تشغيل الحسابات عبر خدمة الرسائل النصية القصيرة واوافق/نوافق على الالتزام بتلك الاحكام والشروط طوال فترة تعاملنا مع المصرف .
3. أخول/نخول المصرف بالموافقة على تنفيذ التعليمات التي يستلمها من صاحب الحساب عبر الرسائل النصية القصيرة فيما يتعلق بتشغيل جميع الحسابات.

CONFIRMATION IN CASE OF COMPANY — اقرار خاص بالشركات

☐ I/We confirm that I/We have applied for SMS Banking services (the "Service") and that I/We will receive account and transaction information on the mobile GSM telephone number that I/We have furnished to you. I/We undertake to fully indemnify the Bank) and hereby fully and irrevocably waive, release and discharge the Bank and its officers from any claim, obligations and rights that I/We may have with respect to account and transaction information being transmitted over the GSM network pursuant to the Service including, but not limited to my/our account details, being disclosed to others due to my/our specifying an incorrect phone number or misplacing my/our GSM mobile telephone or otherwise. I/We declare that the Bank shall not be held responsible for any network failure error by my/our mobile phone service provider.

☐ أؤكد/نؤكد بموجب هذا أنني/أننا قد تقدمت/تقدمنا بطلب الاشتراك في خدمات الرسائل النصية المصرفية (ويُشار إليها بـ "الخدمة")، وأنني/أننا سأستلم/سنستلم معلومات الحساب والمعاملات على رقم الهاتف المتحرك GSM الذي قمت/قمنا بتزويد المصرف به. وأتعهد/نتعهد بتعويض المصرف تعويضًا كاملًا، وأقر/نُقِرّ بموجب هذا بالتنازل التام والنهائي وغير القابل للرجوع، والإبراء والإعفاء الكامل للمصرف ومسؤوليه من أي مطالبات أو التزامات أو حقوق قد تكون لي/لنا فيما يتعلق بنقل معلومات الحساب والمعاملات عبر شبكة GSM وفقًا للخدمة، بما في ذلك - على سبيل المثال لا الحصر - بيانات حسابي/حسابنا، والتي قد يتم الإفصاح عنها للغير نتيجة قيامي/قيامنا بتزويد المصرف برقم هاتف غير صحيح، أو فقدان الهاتف المتحرك، أو لأي سبب آخر. كما أقِر/نقرّ بأن المصرف لا يتحمل أي مسؤولية عن أي أعطال أو أخطاء في الشبكة ناتجة عن مزوّد خدمة الهاتف المتحرك الخاص بي/بنا.

☐ I/We understand that message(s) will not be delivered if the mobile phone is switched-off for an extended period. I/We also agree that Etisalat/DU will charge me/us directly for receiving SMS messages from Al Masraf if the mobile phone number provided with the service is roaming outside the UAE and the foreign telephone operator/service provider charges for Short Message Service. I/We understand that the Bank reserves the right to reject an application and may at its sole and absolute discretion, discontinue the Service at any time, without any prior notification to me/us. I/We hereby authorize the Bank to recover subscription fees as per the Bank's prevailing standard schedule of charges, if any, by debiting my/our account periodically.

☐ أفهم/نفهم أن الرسائل النصية قد لا يتم تسليمها في حال كان الهاتف المحمول مغلقًا لفترة زمنية طويلة. كما أوافق/نوافق على أن تقوم شركتا اتصالات و/أو دو تحميلي/تحميلنا رسوم مباشرة مقابل استلام الرسائل النصية القصيرة الصادرة من المصرف، وذلك في حال كان رقم الهاتف المتحرك المقدم للاشتراك بالخدمة في وضع التجوال خارج دولة الإمارات العربية المتحدة، وكان مشغّل أو مزوّد خدمة الاتصالات الأجنبي يفرض رسومًا على خدمة الرسائل النصية القصيرة. أقرّ/نقر بأن المصرف يحتفظ بحقه في رفض أي طلب اشتراك، كما يجوز له، وفقًا لتقديره المطلق والمنفرد، إيقاف الخدمة في أي وقت دون الحاجة إلى توجيه إشعار مسبق لي/لنا.وأفوض/ نفوض بموجب هذا المصرف بخصم رسوم الاشتراك - إن وجدت - وفقًا لجدول الرسوم والتعريفات المعتمد لدى المصرف في حينه، وذلك من خلال الخصم الدوري من حسابي/حسابنا.

☐ I/We understand that the Service is property of the Bank, which has the copyright interest in all software and documentation of the Service and any amendments including user guidelines in any form. I/We agree to treat the access rights, documentation or any other information related to the Service, as strictly private and confidential at all times and shall not copy/ reproduce the above in any form either in whole or in part or allow access to any party without the Bank's prior consent in writing. I/We also undertake that there shall be adequate balance available in my/our account at all times to cover all my/our financial debit(s) requests. I/We also hold Al Masraf and any of its employees harmless of any obligation in case there is no sufficient balance in my/our account to act on my/ our SMS requests.

☐ أفهم/نفهم وأقر/نقرّ بأن الخدمة تُعد ملكًا حصريًا للمصرف، وأن للمصرف حقوق الملكية الفكرية وحقوق الطبع والنشر لكافة البرامج والأنظمة والوثائق المتعلقة بالخدمة، وأي تعديلات تطرأ عليها، بما في ذلك على سبيل المثال لا الحصر أدلة المستخدم بأي شكل كانت. وأتعهد/نتعهد بالتعامل مع حقوق الدخول إلى الخدمة، والوثائق، وأي معلومات أخرى تتعلق بها بسرية تامة وفي جميع الأوقات، كما نلتزم بعدم نسخها أو إعادة إنتاجها بأي شكل من الأشكال، كليًا أو جزئيًا، وعدم السماح لأي طرف بالاطلاع عليها أو استخدامها، إلا بعد الحصول على موافقة خطية مسبقة من المصرف. كما ألتزم/نلتزم بضمان توفر رصيد كافٍ في حسابي/حسابنا في جميع الأوقات لتغطية كافة طلبات الخصم المالي المقدمة من جانبي/جانبنا عبر الخدمة. وأقِرّ/ نقر كذلك بإبراء ذمة المصرف وأي من موظفيه وعدم تحميلهم أي مسؤولية أو التزام في حال عدم توفر رصيد كافٍ في حسابي/حسابنا لتنفيذ طلبات الرسائل النصية الصادرة عني/عنا.

☐ I/We understand that these Terms and Conditions shall be governed and interpreted by the laws of the United Arab Emirates and in the event of a dispute arising in relation to this service, the courts of such emirate shall have the jurisdiction, provided that the bank may, if it deems appropriate, bring proceedings in any other jurisdiction, within or outside the United Arab Emirates.

☐ أفهم/نفهم وأقر/نقرّ بأن هذه الشروط والأحكام تخضع لقوانين دولة الإمارات العربية المتحدة وتُفسّر وفقًا لها، وفي حال نشوء أي نزاع يتعلق بهذه الخدمة، تكون لمحاكم الإمارة المختصة الولاية القضائية للنظر فيه، على أن يكون للمصرف، إذا رأى ذلك مناسبًا، الحق في إقامة الدعوى القضائية في أي اختصاص قضائي آخر، داخل أو خارج دولة الإمارات العربية المتحدة.

Copyright © 2026 All rights reserved. Arab Bank for Investment & Foreign Trade (Public Joint Stock Company), licensed & regulated by the Central Bank of the UAE.
600 52 9999 | almasraf.ae | #almasrafUAE
حقوق الطبع والنشر © 2026 جميع الحقوق محفوظة. المصرف العربي للاستثمار والتجارة الخارجية (شركة مساهمة عامة)، مرخصة وخاضعة لرقابة مصرف الإمارات العربية المتحدة المركزي.

CONFIRMATION IN CASE OF COMPANY	اقرار خاص بالشركات
1. I, the undersigned appointed as Director/_____ General Manager of the company appoint & empower Mr./Miss/ Mrs._____to handle all banking matters of our company M/S_____ s of SMS banking of Al Masraf as delegated from time to time which shall be communicated to Al Masraf as soon as any change(s) is/are affected. 2. I/We undertake to fully indemnify Al Masraf (the Bank) and hereby fully and irrevocably waive, release and discharge the Bank and its officers from any claim, obligations and rights that I/We may have with the respect to account and transaction information being transmitted over the GSM network pursuant to the Service including, but not limited to my/our account details, being disclosed to others due to my/our specifying an incorrect phone number or misplacing my/our GSM mobile telephone or otherwise.	1. أنا الموقع أدناه_____ بصفتي مدير عام للشركة . أعين وأخول بموجبه السيد/_____ لتنفيذ جميع التعاملات المصرفية الخاصة بشركة _____ المتعلقة بخدمة الرسائل النصية القصيرة التي يقدمها المصرف وذلك وفقًا للتفويض الساري من وقت لآخر، على أن يتم إخطار المصرف فورًا بأي تغيير يطرأ على هذا التفويض 2. اتعهد/نتعهد بتعويض المصرف تعويضاً كاملاً كما اتنازل/نتنازل بموجب هذا تنازلا كاملا ونهائياً وغير قابل للرجوع عنه، ونبرئ ذمة المصرف وموظفية من أي مطالبة والتزامات وحقوق تعود لي/لينا فيما يتصل ببيانات الحساب والتعاملات التي تتم عبر شبكة GSM بموجب الخدمة المطلوبة ويشمل ذلك على سبيل المثال لا الحصر بيانات حسابي/حسابنا في حال إفشاءها إلى الغير نتيجة تحديدي/تحديدنا لرقم هاتف غير صحيح أو فقدان هاتفي/هاتفنا المحمول GSM أو غير ذلك
Authorized Signatory (1) (Signatures as per company mandate)	المخول بالتوقيع (1) (التوقيعات وفقًا لتفويض الشركة)
Director/General Manager (Pls. affix company seal)	المدير/المدير العام (يرجى الختم بختم الشركة)
Authorized Signatory (2) (Signatures as per company mandate)	المخول بالتوقيع (2) (التوقيعات وفقًا لتفويض الشركة)
Director/General Manager (Pls. affix company seal)	المدير/المدير العام (يرجى الختم بختم الشركة)

FOR BANK USE ONLY	لاستخدام المصرف فقط
RIM Number _____	رقم ملف العميل _____
For Branch Use Only:	**لإستعمال الفرع فقط:**
Application received by: Name _____ الاسم Signature التوقيع Date_____التاريخ	تم استلام الطلب بواسطة:
Application approved & Signature Verified by: Name _____ الاسم Signature التوقيع Date_____التاريخ	تمت الموافقة على الطلب والتحقق من التوقيع بواسطة:
SMS Banking processed by: Name _____ الاسم Signature التوقيع Date_____التاريخ	تمت معالجة خدمة الرسائل النصية المصرفية بواسطة:
SMS Banking Checked by: Name _____ الاسم Signature التوقيع Date_____التاريخ	تمت مراجعة خدمة الرسائل النصية المصرفية بواسطة:

Copyright © 2026 All rights reserved. Arab Bank for Investment & Foreign Trade (Public Joint Stock Company), licensed & regulated by the Central Bank of the UAE.
600 52 9999 | almasraf.ae | #almasrafUAE
حقوق الطبع والنشر © 2026 جميع الحقوق محفوظة. المصرف العربي للاستثمار والتجارة الخارجية (شركة مساهمة عامة)، مرخصة وخاضعة لرقابة مصرف الإمارات العربية المتحدة المركزي.